

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año VIII.-Número 2.900

SUSCRIPCIÓN (En la isla al mes plas. . . 1'50
Resto de España . . . 1'75
Extranjero . . . 2'50)

Mahón lunes 3 de Noviembre de 1913

Redacción y Administración
Pl y Margall, 25-Teléfono, 123

Próximamente

apertura en los almacenes Santa María de los grandes talleres de sastrería paisano-militar, donde se confeccionarán con el mayor esmero, todas las creaciones del corte inglés más perfeccionado.

Inmenso surtido en pañería color y negro, de las más acreditadas marcas del país y extranjero.

Desde 1.º Octubre se admiten ya encargos.

Nueva, 45 y Arravaleta, 1

EL NUEVO MINISTERIO

Los obstáculos que salían al paso del señor Dato no han sido de tal naturaleza que le impidieran asumir las responsabilidades del poder. Ayer por la tarde quedó confeccionada la lista de nuevos ministros y se efectuó la jura de los mismos. Resuelta ya la crisis, al menos por el momento, réstanos esperar que se marquen las orientaciones del nuevo Gobierno, para juzgarlo por sus actos.

Por lo pronto, podemos sentar dos hechos.

Se refiere el uno al triunfo de la opinión. La política de la última etapa conservadora ha quedado relegada a segundo término, de acuerdo con las aspiraciones populares. Los espíritus petrificados, que regían la situación conservadora de 1909, han sido sustituidos por el amplio del señor Dato, representante del conservadurismo histórico, que se informó en sentimientos de humanidad y tolerancia. Simboliza el señor Dato la parta viva del partido conservador, sujeta a una dinámica orientada en el sentido del progreso. Y en este concepto, algo puede esperarse de su gestión al frente de los destinos públicos.

El otro hecho es el convencimiento lamentable para el régimen de que no tiene hombres que lo sirvan. La función de gobernar va perdiendo de tal suerte sus prestigios, que ya todos pueden creerse capacitados para llegar a la Gobernación del Estado. No tiene hombres la monarquía, y para ocupar los altos puestos, es menester ir rebajando la talla. Ya que no hay hombres para los cargos, se hacen los cargos para los hombres. Y, en fuerza de achicarlos, al cabo de una serie de degeneraciones, nos encontramos con Gabinetes liliputienses, encargados de la alta misión de gobernar a un pueblo.

Pero esta es cosa fatal que señala la decadencia y la ruina de la monarquía. La consignamos para dar fe del agotamiento del régimen, no como mal peculiar del actual Gobierno. El nuevo ministerio, que no se evade de la mediocridad característica de otros Gobiernos anteriores, tiene dos lunares que lo ensombrecen y que han de ser severamente juzgados.

Nos suponemos las dificultades

que habrá tenido que vencer el señor Dato para formar ministerio. La situación, ante el desaire del demente Maura, era difícil. Obligado a ponderar las fuerzas, las orientaciones que se marcan en el seno del partido conservador—el más homogéneo, según sus voceros—ha tenido que tomar lo que se le ha venido a mano de las distintas tendencias. Y ante una oferta exigua, habrase visto forzado a poner en la lista de ministros, dos nombres profundamente antipáticos: Ugarte y Echagüe.

Ugarte es la nulidad más grande que se cotiza en el mercado de la política. Hay algo en él del espíritu torquemadesco de Maura. Hombre atávico, sin meollo, archivo de pasiones se distinguió en la represión barcelonesa, por ser el acusador temerario, injusto y cruel de Ferrer Guardia. Él fué a Barcelona para que se desglosase del proceso general la causa de Ferrer, lo que permitió el asesinato posterior. Su nombre se confundió con el de Maura y Cierva en la exaración nacional y extranjera. El desprecio que echó del Poder a los victimarios de 1909, le alcanzó al entonces odioso fiscal del Supremo señor Ugarte.

Y aun se dijo ayer, en los primeros momentos, que se encargaba del ministerio de Gracia y Justicia! Hubiera sido hacer escarnio a la opinión. Ugarte no puede ir a Gracia y Justicia, porque en 1909 contribuyó a que no le biese «gracia», luego de haber quebrantado la justicia. Claro que en Fomento tampoco está bien el señor Ugarte, cuya marcha es la premiosa de la tortuga o la regresiva del cangrejo. A Ugarte sólo se le concibe cobrando el 80 por 100 por liquidar administraciones de loterías. Y como tales liquidaciones no haya que hacerlas en el ministerio de Fomento, será muy menguado papel el suyo. Pero, a pesar de esto, aun tenemos que aplaudir que se le haya birlado la cartera de Gracia y Justicia! Siquiera no se puede considerar retada la opinión pública.

El general Echagüe, es el otro lunar que pone notas odiosas en el Gabinete. A este no le trataremos con la franqueza que al señor Ugarte, por acordarnos de la Ley de Jurisdicciones. Sin embargo, sería imperdonable que no recibiera nuestro saludo al encargarse de la cartera de Guerra. El general Echagüe se significó en Valencia, al ocurrir los sucesos de Cullera, por intemperancias y

su gestión despótica como capitán general, con la provincia en estado de guerra. Su misión en Capitanía era perseguir fiera e injustamente a los demócratas, y fomentar el desarrollo del jaimismo cobardé y criminal. A tal punto llegaron su parcialidad y su reaccionarismo insensatos que, incluso con menoscabo del Poder público, acogió con parabienes a los «requetés» que fueron a ofrecerse para mantener el orden. ¡Qué vergüenza!

Tales son los puntos negros que se destacan, a primera vista, en el nuevo Gobierno. Cumplido nuestro deber de señalarlos, para que no pase en silencio el agravio hecho a la opinión pública, esperamos conocer la orientación que el señor Dato imprima a la política de su Gobierno, para juzgarlo por los hechos. Por hoy la presidencia del señor Dato significa un triunfo de la opinión, y en tal concepto la acogemos complacidos.

(De «El Radical» de Madrid.)

Ayuntamiento de Mahón

Sesión ordinaria del día 29 de Octubre de 1913

Presidió el señor Alcalde accidental don Pedro Pons Sitges, asistiendo los señores Carreras Hernández, Pons Borrás, Mus, Olives.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Quedar enterado de que con motivo de la última crisis ministerial, por la que ha sido nombrado don Eduardo Dato, Presidente del Consejo de Ministros, en sustitución del señor Conde de Romanones, ha presentado la dimisión de Alcalde de esta ciudad que por nombramiento Real desempeña el concejal don Francisco Bals Pons.

Conceder permiso a don Miguel Tomás para renovar la puerta de la casa número 27 de la calle de Ramis.

Conceder permiso a doña Asunción de Martorell y de Llanzá para convertir en ventana la puerta de la casa número 8 de la plaza de la Explanada y en puerta principal la accesoria de la misma que tiene su entrada por la calle de San José.

Conceder permiso a don Federico Canut y Clavé para efectuar en la casa número 38 de la calle de San Fernando las obras que tiene solicitadas.

Conceder permiso a don Pedro Pons

Seguir para abrir tres ventanas en las paredes de la casa número 9 de la Plaza Vieja.

Arreglar, con el auxilio de los vecinos interesados, la alcantarilla que desde la calle Nueva conduce las aguas al mar.

Aprobar varias cuentas.

Quedar enterado de los siguientes acuerdos tomados por los representantes de los Ayuntamientos de Menorca en la reunión celebrada en la villa de Mercadal el día 23 del mes en curso:

Solicitar se autorice a las Juntas locales de primera enseñanza para el nombramiento de maestros interinos provisionales.

Solicitar la construcción de las carreteras siguientes: una que uniendo las de Mahón a Villa-Carlos y de Mahón a San Luis enlace ambos pueblos; otra que partiendo de Fornells termine en Ferrerías pasando por el predio Santa Agueda; otra que partiendo de Ciudadela y pasando por San Juan de Misa y Cala Caldana termine en Ferrerías; y que el Estado conserve el trozo de carretera que desde Alayor conduce a las Delicias.

Solicitar se establezcan en el puerto de Fornells una Aduana y una Ayudantía de Marina.

Solicitar que los Jefes de Telégrafos de Mercadal y Villa-Carlos se encarguen de las Administraciones de Correos y se les autorice para el despacho de giros y paquetes postales.

Solicitar se autorice a la Administración de Correos de Alayor para el despacho de giros postales.

Excitar el celo de los Ayuntamientos para ultimar el expediente de creación de una Estación de Agricultura General en Menorca.

Reunirse cada cuatrimestre en la villa de Mercadal los Alcaldes y Secretarios para tratar de asuntos que afecten a Menorca.

Facultar a los Ayuntamientos de Ciudadela, Mahón y Mercadal para que nombren un Comisionado cada uno al objeto de pasar a Madrid en unión del Diputado a Cortes señor Llanzó para interesar la pronta y favorable resolución creando una Sección de la Comisión Mixta de Reclutamiento en Menorca, y cuanto interese a la isla.

Se acordó ratificar los acuerdos tomados por la Comisión de Beneficencia en 27 de este mes que se refieren a la aprobación de las cuentas de Septiembre y a la aprobación de la liquidación de ingresos y gastos del año 1912

Instalar el alumbrado eléctrico en las escuelas nocturnas de San Clemente y Llucesanas.

A INFORME

De la Comisión de Gobernación, para que proponga el individuo que ha de formar parte de la Comisión que en representación de los Ayuntamientos de Menorca y en unión del Diputado a Cortes señor Llanzó ha de pasar a Madrid para hacer activar el expediente de creación de una sección de la Comisión Mixta de Reclutamiento en esta isla y demás asuntos que afecten al Ayuntamiento o sean de interés general.

A estudio de la Comisión de Fomento:

Instancia de don José Olaya Pons pidiendo permiso para cambiar una ventana de la casa número 152 de la calle de Cos de Gracia.

Instancia de doña María Saltor pidiendo permiso para construir una canal por debajo de la acera para el desagüe de la casa número 127 de la calle de Pí y Margall.

A estudio de la Comisión de Hacienda:

Cuentas.
Para que estudie si procede suscribirse al segundo Congreso internacional de Ciencias Administrativas que tendrá lugar en Madrid en 1915.

Y se levantó la sesión.

ANUNCIO

Un señor que se ha perdido

En la tarde del domingo último ha desaparecido de su domicilio y de Madrid, según los datos más fehacientes, un señor alto, gallardo, aunque no se sabe si también calavera, b anca barba, albo cabello y enhiesto tupé. El extravío de esta distinguida persona tuvo lugar misteriosamente en el espacio comprendido entre la plaza de la Lealtad y la calle de Alfonso XII.

El caso parece el primer capítulo de una novela detectivesca de Conan-Doyle, o el comienzo de una película folletinesca al uso. Sin embargo, es una comprobada realidad. Como el sujeto extraviado verificó su mutis sin dejar señales de sí, aunque puede que aparezcan algunas en la vida del nuevo Gobierno, su familia siente la natural zozobra por la suerte que haya podido correr el perdidazo caballero, inquietud que acrecenta la sospecha que los deudos del desaparecido han manifestado acerca del estado de su salud mental.

Hay, sin embargo, amigos del caballero en cuestión, conocedores de algunos puntos sombríos de su historia, que dan por seguro el hecho de que ha pensado dedicarse a la oración en un piadoso y desconocido retiro estos días que se consagran a la conmemoración de los difuntos. Pero acaso no pueda verificar su intento. Porque hay muertos sin tumba.

Nosotros publicamos con mucho gusto la noticia de esa pérdida, por si esta publicidad puede ser útil a quienes deseen investigar el paradero del señor desaparecido.

Lo que sí nos atrevemos a rogar a quien le encuentre es que, si tiene capricho en ello, haga el favor de conservarle en su poder la mayor parte de tiempo posible, con toda clase de atenciones y la conveniente asistencia facultativa.

Pues, según noticias que han llegado hasta nosotros, y a pesar de lo que momentos antes de su desaparición hubo de creer el caballero extraviado, no se le ha echado de menos ni en el rancio caserón donde se halla instalada la Presidencia del Consejo de ministros, ni en otra casa más grande y más vetusta, que figura también entre las más autorizadas de la corte.

Por el anuncio,
Pedro de Répide.

DESPUÉS DE LA CRISIS

Madrid 29.

Maura y Dato

La entrevista que celebraron los señores Maura y Dato, fué afectuosísima. Ambos rehuyeron que les vieran los periodistas.

El señor Dato enteró al jefe del partido de cuanto había ocurrido después de su visita a Palacio, y expuso los motivos que ha tenido para encargarse del Poder.

El señor Maura le escuchó atentamente, asintiendo a todo y ofreciéndole su apoyo y el de todo el partido.

Nadie que me conozca—dijo el señor Maura—puede creer que yo me colocara en esa actitud que se me ha querido presentar.

Siendo como soy partidario decidido de la unión del partido, no podía aconsejar a mis amigos que sembrasen discor-

MAQUINAS SINGER PARA COSER

Se ruega al público visite nuestros Establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica etcétera, ejecutados con la máquina

Todos los modelos a Ptas. 2'50 semanales

COMPANÍA SINCER

Máquinas para coser

Establecimientos para la venta en la provincia de Baleares

PALMA: Calle Jaime II, 4.
MAHON: Calle Nueva, 32.

SE RUEGA AL PÚBLICO VISITE NUESTRAS SUCURSALES

Teatro Principal DE MAHON

Función para hoy lunes día 3 de Noviembre de 1913

Commemoración de los Fieles Difuntos
Se pondrá en escena la hermosa comedia en tres actos y en prosa, original de don Ventura de la Vega, titulada

LAS MEMORIAS DEL DIABLO
Finalizará el espectáculo con la divertida comedia en catalán y en un acto, original de don Eduardo Vidal Valenciano, titulada

LA CASTANYADA

Precios los publicados.

A las 9 menos cuarto.

Nota.—A los señores abonados se les reservará sus localidades hasta las cuatro de la tarde.

Otra.—Para el próximo jueves, 4.º de abono y Día de Moda, se pondrán en escena las dos hermosas comedias

CAMINO ADELANTE

EL SEXO DEBILITADO

Exploradores de España

Habiéndose recibido numerosas peticiones de ingreso de muchachos menores de diez años, el Comité ha acordado atenderse a la prescripción reglamentaria que establece como edad mínima la de 10 años cumplidos.

Mahón 1.º Noviembre de 1913.—El Secretario, Julio Guerra.

La Asamblea Republicana

En el local de la Casa del Pueblo, de esta ciudad, tuvo lugar en la noche del sábado último la Asamblea convocada por el Comité Republicano para tratar de las próximas elecciones de concejales y designar los candidatos que se han de presentar a la lucha.

La reunión se vio concurridísima, asistiendo las personalidades más prestigiosas de nuestro partido.

Los señores Acevedo, Pons Sitges y Manent dieron cuenta de los trabajos efectuados por el Comité y de las gestiones realizadas para formar la candidatura que se presentó luego a la Asamblea, mereciendo la aprobación unánime de los reunidos.

Dicha candidatura es la siguiente:

Distrito 1.º

Don Bernardino Coll Cardona.

Distrito 2.º

Don Mateo Ponsell Sintes.

Guillermo Coda Pons.

Distrito 3.º

Don Bartolomé Escudero Olives.

Distrito 4.º

Don Antonio Bosch Ponsell.

Lucas Pons Castell.

Juan Gumiá Manent.

Como consecuencia de este acuerdo de la Asamblea, el partido republicano mahonés irá a la lucha por las mayorías en los distritos primero, segundo y tercero, y por mayorías y minorías en el distrito cuarto.

El acto terminó reinando el mayor entusiasmo y proponiéndose todos trabajar con afán para que el triunfo de nuestros candidatos resulte expedito.

Tanto entre los asistentes a la Asamblea, como luego al divulgarse la noticia entre los correligionarios y aun entre las personas alejadas de las luchas de los partidos, ha causado excelente efecto la candidatura republicana, porque los nombres prestigiosos que la forman son una garantía de seriedad y acierto en la gestión que realizarán en el Consistorio.

Presentación de candidatos EN MAHÓN

En la mañana de ayer se reunió en el salón de sesiones del Ayuntamiento la Junta Municipal del Censo Electoral para proceder a la proclamación de los candidatos presentados para las elecciones municipales.

Como previene la ley, la reunión comenzó a las ocho de la mañana y la Junta estuvo constituida hasta las doce del día, en que se dió por terminada la sesión.

Creemos que en esta ciudad no se habían presentado nunca tantos candidatos como esta vez, pues para los diez puestos de concejales que se han de renovar hay veintidós aspirantes, o mejor dicho, veintinueve, porque uno de ellos aspira a la elección por dos distritos.

Según los datos que hemos podido proporcionarnos, parece que los candidatos se sudividen en cuatro partidos, en la forma siguiente:

Siete republicanos, cuyos nombres damos en otro lugar de este número y que fueron presentados todos ellos, para cumplir las formalidades de la ley, por don Pedro Pons Sitges y don Manuel Bistrán L'abrés.

Seis conservadores, que se presentan en la forma siguiente:

Don Juan Panedas Mesquida por el distrito primero, presentado por don Juan de Vidal y Olivar y don Francisco Pons Gomila.

Don Francisco Ponsell Vinent y don Francisco Pons Gomila por el distrito segundo, presentados por don Pedro Derresdías y don Antonio J. Tudurí.

Don Gaspar Pons Zabala por el distrito tercero, presentado por don Lorenzo Gomila y don Pedro Carreras.

Don Juan Serra Sitges y don Antonio Triay Pons por el distrito cuarto, presentados por don Diego Bortells y don Antonio Pons y Pons.

Los llamados liberales presentan cinco candidatos en la forma siguiente:

Don Francisco Bals Pons y don José Orfila Sintes por el distrito segundo.

Don Pedro Trémol Carrió por el distrito tercero.

Don Francisco Bals Pons y don Miguel Galmés Morera por el distrito cuarto.

Todos estos candidatos son presentados por don Pedro Pons Vidal y don Francisco Bals Pons.

El cuarto partido que se presenta a la lucha no sabemos que filiación ostenta, pero parece dirigido por el conocido industrial don Antonio Esteve Lozano.

Los nombres de los candidatos que presenta y los distritos respectivos van a continuación:

Don Antonio Vinent y Victory por el distrito primero, presentado por don Antonio Esteve y por el mismo candidato.

Don Vicente Carreras Orfila, también por el mismo distrito, presentándose él mismo.

Don Germán Martínez Mendoza por el distrito tercero, presentado por don Antonio Esteve Lozano y por don Vicente Carreras Orfila.

Don Onofre Carrasquer Llopis por el distrito cuarto, presentado por don Antonio Esteve Lozano y por don Antonio Vinent y Victory.

De estos veintidós candidatos, diez solamente pueden obtener el acta que aspiran y doce han de quedar forzosamente derrotados.

Por poco que se conozca el cuerpo electoral y las ideas del pueblo mahonés, puede hacerse, sin temor a equivocaciones, la relación de los nombres de los que han de salir elegidos.

En el resto de la isla

El exceso de original no nos permite dar cuenta detallada de los candidatos que se presentan en cada una de las poblaciones de la isla y para ello nos faltan, además, algunos datos que procuraremos recoger para darlos en nuestro número de mañana.

Por hoy adelantaremos las noticias siguientes:

En Ciudadela habrá lucha en todos los distritos.

En Añor, según telegrama recibido, por la Delegación del Gobierno, se aplicó el artículo 29.

En Mercadal fueron proclamados,

días, y menos que excitase a los amigos de provincias contra el nuevo Gobierno.

La referencia de esta entrevista causó honda impresión en todos los círculos.

El ministro de la Gobernación confirmó que la conferencia había sido afectuosísima, añadiendo que los detalles corresponden darlos al señor Maura.

La actitud de Maura

La nota del día es la actitud del señor Maura.

De las referencias que se tienen de la entrevista que éste celebró anoche con el señor Dato, resulta que éste se apresuró a consignar los motivos de su aceptación lamentándose de no haber tenido coyuntura de expresárselos antes de aceptar, como había sido su propósito.

Expuso su deseo de mantener la unidad del partido apuntando alguna amargura por la actitud violenta en que se han colocado los mauristas.

Añadió que su empeño era que no le restara su concurso el jefe del partido.

El señor Maura no se mostró reservado con el presidente.

Afirmó que su propósito, que consideraba como una obligación preferente, era que el partido conservador siga siendo vigoroso instrumento de gobierno, dentro de la unión más completa.

La entrevista se desarrolló siempre en tonos de gran afecto.

En este ambiente de cordialidad, ante los ex ministros conservadores manifestó también el señor Maura que por su amor a la disciplina estimaba indispensable que todos los organismos estuvieran unidos, pues no quería ver dentro del partido conservador el espectáculo lamentable de una disidencia.

Y ese amor a la disciplina—añadió el señor Maura—robustece en mí en los actuales momentos el deseo de que se mantengan firmes la cohesión y la unidad del partido, única manera de que sea útil al trono y a la patria.

Los comentarios que se hacían en todos los círculos políticos eran acaloradísimos, pues esa actitud del señor Maura se considera, en general, como el segundo acto de la renuncia de la jefatura.

Cuando los mauristas se han convencido de que iba de veras el Gobierno de Dato, han empezado a ahogar sus indignaciones y a acopiarse a la realidad y a la conveniencia.

Según estos juicios, el señor Dato es quien debe pensar si va ganando o va perdiendo con llevar a remolque el lastre maurista.

Parece que después de haber depuesto el señor Maura su actitud de hostilidad sufrirá alguna modificación los nombramientos acordados en el Consejo de anoche, porque seguramente se darán cargos a varios mauristas.

El señor Sanchez Guerra

El ministro de la Gobernación, después de facilitar a los periodistas nota de los decretos firmados, hizo las siguientes interesantes manifestaciones políticas.

Hoy comenzaré a hacer los nombramientos de algunos gobernadores interinos en las provincias donde las elecciones se presenten con carácter tranquilo.

Como estamos en período electoral, no pueden hacerse los nombramientos definitivos.

En las provincias donde haya lucha encargará del Gobierno civil al presidente de la Audiencia, como he hecho ya en la Coruña y en Canarias.

—Y de la Alcaldía de Madrid, no hay nada?—le preguntó un periodista.

—No: se ofreció el puesto a una persona que está en París, y ha contestado que no la podía aceptar.

Luego habló de la entrevista entre los señores Maura y Dato, afirmando que había sido tan cordial y afectuosa como correpondía a la antigua amistad que existe entre ambos.

Este Gobierno procurará interpretar la opinión del partido conservador, pues nadie duda, ni discute, ni se niega a aceptar la jefatura del señor Maura.

Por eso lo único que queremos es que nadie discuta que este Gobierno representa al partido conservador, pues cumplirá sus deberes como tal y realizará su política apoyado en su historia.

Una cosa es la jefatura del partido y otra es la jefatura del Gobierno.

En todas partes, y aquí mismo en España, en nuestra vida parlamentaria se han visto muchos casos de no presidir el Gobierno el jefe del partido.

En tiempos de Narváez este caso se repitió dos o tres veces, y lo mismo ocurrió con Cánovas, con Jovellar, Marti Campos y otros.

Son cosas diferentes la jefatura del partido y la del Gobierno.

Un periodista preguntó al ministro si había leído unas cosas que había dicho Ossorio Gallardo en Zaragoza sobre la representación conservadora de este Gobierno, y, por lo tanto, que no puede ser apoyado por el señor Maura.

El señor Sánchez Guerra replicó: —Dispensen ustedes que no les de una contestación a esa pregunta. Me une antigua amistad con el señor Ossorio, y hay cosas que mejor es no tratarlas. Ya he dicho que nos consideramos todos perfectamente dentro del credo conservador.

Consultorio Médico-Quirúrgico a cargo de los Dres. Valladolid, Rocandio y Toca Plaza ESPECIALIDADES Enfermedades del estómago e intestinos. Enfermedades de los ojos. Enfermedades de la mujer. Consulta diaria de 11 a 1 y de 7 a 8. Gratis a los pobres, lunes y jueves de 4 a 5. Calle de Anunciavay, 16

Papeles pintados para decorar habitaciones NOVEDAD Y ECONOMÍA Pídanse nuevos muestrarios. Pl. v. Margall n.º 30.—MAHÓN.

PHOTO-ART-PRETO Nueva fotografía a cargo del reputado operador DON FERNANDO CABALLERO Horas de despacho: De 9 a 1 y de 3 a 5. Plaza Arravaleta 8.—Mahón.

Lámparas de filamento metálico 5, 10, 16, 25 y 50 bujías Pesetas Clase corriente. 1.40 Id. OSRAM 2.00 Lámparas de 75 bujías. 2.15 Id. id. 100 id 3.25 De venta en la calle de Hannover número 13.—Nueva 14. Frailes 10 y Sol 84.

Lorenzo Pons Marqués Médico especialista en las enfermedades de los ojos. DIRECTOR del Dispensario Oftalmológico Municipal Consultas: De 12 a 2 y de 8 a 9 noche. Calle de San Fernando núm 3 (esquina a la calle de Anunciavay).

ESPECIALIDAD EN GRABADO DORADO Y PLATEADO SOBRE ALHAJAS Y METALES Darán razón, calle Deyá núm 21.

Operarias barnizadoras Se necesitan en los talleres de ebanistería de don Poncio Pons Gofalons, Plaza San Francisco 9. Enseñanza gratuita. Muy fácil de aprender. Para detalles, Nueva 39.

Ateneo Popular

Curso de Enseñanza de 1913-14 EXTENSION UNIVERSITARIA

La Junta local de esta institución ha acordado dar comienzo a las enseñanzas del presente curso académico el día 4 del próximo Noviembre, en la siguiente forma:

Ateneo Obrero Francés por don Francisco Bols, martes y jueves de 8 a 9. Aritmética por don Ramón Ulldemolins, miércoles y viernes de 8 a 9.

Ateneo Popular Dibujo por don Francisco Hernández Sanz, lunes y jueves de 8 a 9. Historia de la cultura por don José Pérez de Acevedo, lunes y viernes de 9 a 10.

Sociedad Iberia Mecánica por don Rafael Escribá, martes y viernes de 7 a 8. Mahón 30 de Octubre de 1913.—El Presidente, Bonifacio Ifiguez

H A V I S O

Se harán demostraciones del modo de empleo de los productos alimenticios MAGGI, que son:

CALDO MAGGI, en cubitos. SOPAS MAGGI, en pastillas. JUGO MAGGI, para sazonar.

en los días, horas y establecimientos siguientes.

Día 4, martes.—De 8 a 12 mañana y de 6 a 8 tarde. Don A. Cantamisa, Hannover 2. Don Vicente Andreu, Nueva 13. Don Antonio Riudavets, Hannover 13. D.ª Ana Manent, Doctor Orfila 2.

Día 5, miércoles.—De 8 a 12 mañana y de 6 a 8 tarde. Don A. Grandio.—Prieto y Caules 30. Don F. León.—Plaza San Francisco 3. Don José Riudavets, Plaza Carmen 13. Don S. Florit, Arravaleta 26

Recomendamos muy especialmente su asistencia a las señoras para que a la vista de las ventajas de los Productos Alimenticios MAGGI, se convenzan de los innegables servicios que prestan en todas las cocinas.

IDEAL CINE

15 calle de la Iglesia 15

Cinematógrafo GAUMONT GRAN FIJEZ Extraordinarias sesiones para hoy lunes 3 de Noviembre de 1913 Dos sesiones monstruosas A las 5 y cuarto y 9 y cuarto noche PROGRAMA 1.º Paraguas maravilloso. 2.º Amor de gacela blanca. 3.º Carta amorosa. 4.º Amor que mata, tres partes. Precios los de costumbre

NUEVO CINE

Situado en la calle de Roig

Dos monstruosas sesiones A las 5 y media y 8 y media noche 2 grandes estrenos 2 PROGRAMA 1.º El descarriado. 2.º Menolo quiere enflaquecer. 3.º Revista Gaumont. 4.º Una acción incalificable. 5.º La pantera de Java, estreno. 6.º Murat, estreno. 7.º Regalo de la grandiosa película en tres partes «La Bailarina»

DEL MAR

A las ocho de la mañana de ayer fondeó en este puerto el vapor «Mahón», procedente de Barcelona. Mañana saldrá para Alcudia y Barcelona el vapor «Menorquina».

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA
(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

LA POLÍTICA

Barcelona 1, 6 15

Maura se retira

Vuelve a hablarse de la retirada del jefe de los conservadores.

«La Epoca» niega veracidad a la noticia; pero se sabe que el señor Maura escribió una carta sobre el asunto.

La epístola fué dirigida al conde de Sallent, amigo, paisano y correligionario de Maura y representante en Cortes de Mallorca.

Dice el reaccionario represor de 1909 que el día 27 del mes anterior abandonó la jefatura y deja a los conservadores mallorquines en completa libertad de acción.

Siempre p'atrás

No falta quien asegura que Maura no se retira definitivamente sino que cambia de postura y evoluciona en sentido retrógrado.

Pasado algún tiempo volverá a la política y esta vuelta coincidirá con un movimiento de concentración de las extremas derechas.

En estos trabajos de retroceso colaborarán los partidarios del pretendiente don Jaime de Borbón.

Un dicho de Mella

El señor Vázquez Mella, caracterizado jaimista, ha dicho que la actual situación vive de la limosna de sus adversarios.

Sólo la benevolencia de estos sostiene al gabinete, al decir del señor Mella.

Los ministros, añade, están políticamente muertos.

Trasiego de personajes

Se prepara una combinación de personajes que ocupan cargos elevados.

El señor Ugarte dejará la cartera de Fomento para desempeñar la gobernación del Banco de España.

El señor Domínguez Pascual sustituirá al señor Ugarte y será por lo tanto ministro de Fomento.

Consejo

Hoy se celebrará un consejo de ministros bajo la presidencia del señor Dato.

Se trata de si debe o no aconsejarse el indulto del ex capitán Sánchez.

Gobernador de Baleares

Ha sido nombrado gobernador civil de la provincia de Baleares don Ignacio Martínez Campos.

En breve se posesionará del cargo.

La Hacienda

El señor Bugallal, ministro de Hacienda, no ve con criterio optimista el estado de cosas de su departamento.

Confía, sin embargo, en poder hacer frente a las obligaciones económicas.

Noticias personales

Ha presentado sus credenciales el nuevo embajador de los Estados Unidos en España.

Los periodistas de Barcelona han ofrecido un banquete al ex-gobernador civil señor Francos Rodríguez.

No hubo brindis. Accediendo a ruegos del señor Dato, el señor Calbetón continuará en el cargo de representante de España en el Vaticano.

Noticia confirmada

Esta madrugada se ha confirmado la noticia de la retirada del señor Maura.

Abandona la jefatura del partido conservador, pero no se retira en absoluto de la política.

Es este el primer paso de una evolución regresiva que se cree acabará por la unión con las ultraderechas para formar un partido católico.

Lio electoral

En Barcelona se han proclamado las

candidaturas radical y nacionalista. Hay muchos disgustados.

La confusión electoral es enorme. Han conferenciado sobre elecciones los señores Dato y Cambó: jefe de los regionalistas de la «Lliga».

Los socialistas

El partido socialista organiza una manifestación de protesta contra la subida al poder del Gabinete Dato.

Barcelona 2, 6 15.

Más gobernadores

El Ministro de la Gobernación ha presentado a la firma regia una nueva lista de gobernadores.

El de Baleares el lunes marchará a su destino.

Varias noticias

Don Melquiades Alvarez ha marchado a Oviedo y Gijón. Regresará después de las elecciones.

Don Benito Lacuesta, yerno del señor Maura, había presentado la renuncia del cargo de jefe de los conservadores de Valladolid.

A instancias del señor Dato ha vuelto de su acuerdo.

El martes se celebrará un Consejo de Ministros para tratar cuestiones de Hacienda.

El señor Bergamín, en un proyecto de reformas en la enseñanza propone una comisión o consejo de instrucción asesorable.

La Juventud conservadora de Madrid ha acordado visitar al señor Dato y ofrecerse para trabajar por su partido.

En Vitoria se celebró una manifestación contra la política de los conservadores.

Otra huida de Maura

El Ministro de la Gobernación, señor Sanchez Guerra, fué al domicilio del señor Maura para conferenciar sobre política.

Se encontró con que el jefe del partido conservador se había ausentado de Madrid.

Green que está en una finca de Toledo.

Los conservadores de Palma

Comunican desde la capital de Baleares que el conde de Sallent espera la anunciada carta del señor Maura.

En esta carta se aclarará el texto del telegrama en que el represor de 1909 anuncia la actitud que ha tomado y que se cree es la de retirarse de la jefatura del partido conservador.

Información general

El Inspector detenido

El Inspector médico de Sanidad Militar (asimilado a general) que fué detenido en Madrid, se llama Fernandez Guijarro.

Según datos del anuncio militar debe tratarse de un anuario de sesenta y seis años.

La detención se relaciona con la muerte misteriosa del marido de una mujer guapa, fallecimiento ocurrido en San Sebastián.

Lo de Riotinto

En la Casa del Pueblo de Madrid se ha recibido un telegrama de Riotinto.

Se dice que a pesar de que el Gobierno anunció que se inhibía de la cuestión de la huelga se han acuartelado tropas y se preparan coacciones oficiales.

Se pide a los elementos avanzados de Madrid que protesten contra tal proceder.

A Viena

Se asegura que a mediados de mes doña Victoria y don Alfonso irán a Viena.

De Africa

Un telegrama oficial expedido en Ceuta dice que siete soldados que lavaban sus ropas en un arroyo de Benimesa fueron tiroteados y repelieron la agresión. Tuvaron dos bajas.

Más tarde salieron tropas para perseguir y castigar a los agresores.

Portugal y Méjico

En Lisboa reina un fuerte temporal. El Tajo se ha desbordado.

En Méjico ha triunfado la candidatura del general Huerta para la presidencia de la República y del señor Banquet para vicepresidente.

MISCELANEA

Barcelona 3, 6 15.

Esta madrugada ha entrado en capilla el ex-capitán Sánchez.

—En Bollulos del Condado (Andalucía) vinieron a las manos dos bandos políticos. Sonaron tiros y fueron asaltados el Ayuntamiento y los juzgados. Dicese que hubo víctimas.

—El Gobierno francés está alarmado con motivo de la profusión de folletos antimilitaristas que se introducen en los cuarteles.

—El señor Dato ayer pasó el día en el campo. El señor Sánchez Guerra recibió a los periodistas y les dijo:

«Prohibimos la manifestación que solicitaron los socialistas. En cambio tenemos gran tolerancia para los mítines.»

—Don Gabriel Maura Gamazo ha dicho que seguirá a su padre, dado caso que éste evolucione hacia otro partido.

—Prohibida por el gobierno la manifestación que proyectaban los socialistas contra los conservadores, se han celebrado en cambio muchos mítines.

La nota general ha sido en todos combaír al gabinete Dato por reaccionario.

—También han celebrado grandes mítines los socialistas de Bilbao, los republicanos de Lorca y los conjuncionistas de Valencia.

Proclamación de candidatos

En Barcelona

Ayer se celebraron los mítines para la presentación de los candidatos al partido republicano radical.

En la Casa del Pueblo de Barcelona discursaron los señores Lerroux, Emiliano Iglesias y otros.

En la Sala Imperio se reunieron los nacionalistas y pronunciaron discursos los señores Bastardas, Carner, Corominas y Lairet.

Las derechas, excepción de los regionalistas, vociferaron en el teatro del Tivoli, tronando contra la «Lliga» que no ha querido aliarse para la lucha electoral.

Un orador se adelantó hasta las candilejas rosario en mano, lo agitó en alto y pidió a los asistentes que jurasen por Cristo votar y defender la candidatura de las derechas.

Enardecidos los requetés, al salir, inflamados por el espíritu religioso, fueron al casino de La Lliga alborotaron y repartieron parrotazos hasta que la policía disolvió a los energúmenos católicos. Algunos fueron detenidos y más tarde libertados.

Los de la Liga Regionalista se dedicaron a visitar los casinos afectos al partido y a proclamar los candidatos sin alterar el orden.

Vengan candidatos

En Madrid se presentan 592 candidatos (textual) para 28 vacantes.

En Barcelona hay 26 concejales vacantes para un centenar de candidatos.

En otros pueblos

En la mayoría de los pueblos se ha aplicado el artículo 29 de la ley electoral.

En Oviedo algunos candidatos se liaron a puñetazo limpio.

TRASLADO.—La platería de Juan Ramírez Ibañez se ha trasladado a la calle de la Arravaleta número 25.

PARA VENDER.—Lo está la noticia de este término denominada «Barbarosa».

Informará el Notario don Juan A. emany. Doctor Orfía 20.

MUERTO para vender. Darán razón, calle de Gracia 92.

Tipografía Mahonesa, Pl. y Margall 25.—MAHON

también por el artículo 29. un republicano, un conservador y un liberal; pero en el distrito de San Cristóbal habrá lucha.

En Ferrerías también habrá lucha, en Vila-Carlos lo mismo y en San Luis se luchará en uno de los dos distritos.

Crónica local

COMITE MUNICIPAL

UNION REPUBLICANA

Debiéndose efectuar los trabajos preparatorios para las próximas elecciones de concejales se invita a los correligionarios a que asistan, desde hoy, todas las noches, de ocho a once, al Casino de Obreros de Unión Republicana, domiciliado en la Casa del Pueblo, con objeto de prestar su cooperación a los expresados trabajos.

Mahón 10 de Octubre de 1913.—El Presidente, Pedro Pons Sitges.

Estos últimos días se han visto muy concurridos los cementerios civil y católico de esta ciudad con motivo de celebrarse la conmemoración de los difuntos.

La ciudad de los muertos puede decirse que se convirtió en lugar de cita y hasta en sitio de romería de los vivos. Aquel pasaje tétrico se convirtió en bullicioso y animado.

Los panteones y los capillistas velanse adornados con tapices mortuorios, coronas, flores y diversos emblemas. Estaban además profusamente iluminados. Cuantos tienen algún deudo enterrado bajo las lozas funerarias han rendido culto a la costumbre de conmemorar a los difuntos, llevados unos de un piadoso recuerdo, de un sentimiento de vanidad los otros, de un afán de exhibición bastantes y de la fuerza de la rutina el resto.

Esto es la verdad ¿Por qué no decirlo?

Las funciones últimamente dadas en el Nuevo Cine han atraído numerosa concurrencia al salón de proyecciones de la calle de Roig.

Las cintas desarrolladas fueron todas dignas de la marca Gaumont que ostentan y por lo mismo gustaron en extremo a los expectadores, satisfechos siempre por la variedad y buen gusto de los films que se exhiben en el Nuevo Cine.

Para muy pronto se anuncia el estreno de «La Irredimible» película muy sensacional y del mayor interés.

Aparte insertamos el programa de la función de hoy.

Un pobre hombre que transitaba ayer por la Cuesta Vieja fué de súbito acometido por un ataque de apoplejía.

Un guardia municipal le atendió solícito y le acompañó a su domicilio.

Lo apacible del tiempo y lo templado del ambiente explican que siga viéndose muy favorecido el Teatro de Verano donde se proyectan hermosas y variadas películas.

Estos días anteriores acudió mucho público al pabellón de la carretera de San Luis.

Durante el finido mes de Octubre han sido sacrificados en el Matadero público para el consumo de esta ciudad, 124 reses vacunas, 370 lanar y cabrío y 234 de cerda dando un total de 45.329 kilogramos de carne.

La emisión de 25.000 obligaciones de la «Energía Eléctrica de Cataluña» verificada el 27 de Octubre por la «Banca Arnús» de Barcelona ha tenido el mayor éxito pues 943 suscritores han tomado 36.383 obligaciones.

La prueba más concluyente de que el «Licor del Polo» es un dentífico inmejorable está en que en sus 43 años de vida sigue ganándose la protección pública, abriéndose mercados por la República, abriéndose mercados por la República, abriéndose mercados por la República.

comendación ora allí donde no se gasta ni un céntimo en publicidad, como en Filipinas, Méjico, República Argentina, etc.

El Teatro Principal se ha visto concurridísimo estos dos últimos días.

La representación de las obras ha merecido nutridos aplausos y los actores han sido llamados varias veces al palco escénico.

Por hoy no nos es posible ser más extensos. En otra reseña daremos más detalles.

Procedente de Palma el sábado llegó a esta ciudad nuestro distinguido amigo don Julio Virenque recientemente nombrado Administrador de esta Depositaria subalterna.

Sea bienvenido el señor Virenque a quien deseamos le sean gratos su nuevo destino y su residencia en esta isla.

La crónica negra infantil registró dos nuevos óbitos ocasionados por la difteria.

Los dos casos, seguidos, como decimos, de defunción, ocurrieron en las calles de Santa Escolástica y del Sol el viernes y sábado respectivamente.

Realmente es vergonzosa la estadística de mortalidad por difteria y urge atacar con firmeza las causas.

Entre estos debe contarse como primordial la tardanza en avisar al facultativo.

En breve demostraremos este aserto con cifras mediante la publicación de un artículo sobre difteria, encaminado a dar consejos a las madres de familia en este asunto que atañe a la vida de sus hijos

Gotización de la plata

facilitada por la casa Marret Bonnin. Figuerola y C. de Barcelona

	El Kilóg.
Platino.	00'00
Oro fino	00'00
Plata fina	114'00
id. 950 m. m.	108'40
id. 940 id.	107'35
id. 935 id.	106'80
id. 900 id.	102'90
id. 800 id.	91'80
id. 750 soldadura.	74'40

Venta y compra de oro y plata en reos tazos y rieles.

Venta y compra de bolas y galerías precio según ley y número.

Venta de óxidos, Borax líquido, Nitratos y cloruros
Barcelona 30 de Octubre de 1913.
Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplan Saint-Amand et Fils de Paris

	El Kilóg.
Borax líquido la botella de litro	2'50
Oxido la botella de 114 litro	5'00
Plata fina	114'00
id. 950 m. m.	108'40
id. 940 id.	107'35
id. 935 id.	106'80
id. 900 id.	102'90
id. 800 id.	91'80
Soldadura con hechuras	74'40
Plancha latón especial para soldadura.	3'50
Sierras finis la gruesa a	2'75
Grisoles Ingleses clase superior el número a	0'35

Bolas de varios tamaños y números, precio según número y ley.
Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes dibujos.
Mahón 30 de Octubre de 1913.
Referencias M. Beltrán y C.ª, Comercio 13.

Lana blanca en rama

PARA COLCHONES
D. Timoner Cardona.—ALAYOR.

EBANISTA. En el taller de Pasador, cuchí, calle de San Jorge 20, se necesita un oficial ebanista.

CALZADO para señora y para caballero. Se vende en buenas condiciones Darán razón en la Peluquería de Juan Murillo, calle de Andreu, número 40.

Representante Se desea para acreditada marca de Champagne. Comisión remuneradora para persona bien relacionada con clientela del ramo. Ofertas con referencias a Buenaventura Solá Reig, S. en C. Aribau 133. Barcelona.

ESTANCIA con noria, en Villa Carlos se alquila o cede en aparcería.
Para informes: Bastión 43.—Mahón.

Caja Mutua Popular

Sociedad Cooperativa de Ahorro

Establecida legalmente en 1.º de Marzo de 1906 y funcionando bajo la inspección del Ministerio de Fomento, de acuerdo con las disposiciones de la Ley de 14 de Mayo de 1908 y Reglamento dictado para su ejecución

Autorizado su funcionamiento e inscrita en el registro de Sociedades de Seguros por R. O. de 28 de Julio de 1909

Domicilio social: GRANVIA LAYETANA, 11 PRAL. (REFORMA) BARCELONA

Administrador Delegado: D. Luis de Yzaguirre

Director Regional Cataluña y Baleares: D. José Masip

Inspector Baleares: D. Miguel Ivars, Gifuentes 62.-Mahón.

En Menorca: Agente recaudador: D. Francisco Salom, Comercio, 29

Agente Productor: D. J. Sirerol Vallés, Ramis 41



A. G. G. Thomson Houston Iberica S. A.-Barcelona
Ronda de la Universidad, 22 y Aragón, 285.

!Atención!

AINOFOL

Producto patentado para toda clase de lavados
Economías de tiempo, dinero y trabajo

Este nuevo procedimiento está dando un resultado maravilloso en España y en el extranjero. Puede emplearse en toda clase de lavados, especialmente en la ropa, sin necesidad de emplear jabón ni lejías.

Ainofol, no deteriora la ropa, al contrario, le da un brillo excelente.

Para más detalles dirigirse a su representante en Baleares don JUAN ARMÁN y COIT, Doctor Orfila, estanco.

Depósito de venta al detalle

Colmado de A. Cantamisa

Pianos de los
Sres. Rodrigo Ten y Comp.
de Valencia

Es el mejor instrumento fabricado en España.

DETALLES

J. SINTES

MUEBLES - MAHON.

Cura radical del dolor de cabeza

Se obtiene usando las

Obleas Rosadas G. Pons

No contienen Antipirina, Fenacetina, Opió ni Morfina.

Mil pesetas al que demuestre lo contrario Mil pesetas

Caja, 1'25 pesetas

≡ KOLHISTOL ≡

Cura la Debilidad, Inapetencia, Anemia, Neurostenia, Esclerofulias, Requitismos, etc.

Un frasco alivia, dos curan

Su venta cada día extraordinariamente mayor, acredita su bondad.

Precio del frasco, 4 pesetas

De venta: Farmacia G. Pons, Doctor Orfila, 12

The Oxyathor



Testimonio de gratitud

Enfermedad crónica del estómago curada en un mes con el OXYPATHOR

Señor don P. R. Martos. — Director Gerente de The Oxyathor, C.º

Muy señor mío:

Como prueba de mi reconocimiento inmenso al «Oxyathor», pues gracias a él, he podido recobrar mi salud, dirijo a usted la presente para que pueda hacer público este escrito, si le conviene, y además, puede enviar a esta su casa a cualquiera que personalmente desee oír de mis labios la confirmación de lo escrito. Durante seis años venía padeciendo tan horribles dolores de estómago, que cuando le dijera para darle de mis sufrimientos una idea, fuera poco; ¡bástelo saber que cada vez que comía, al poco rato me atacaban tan crueles dolores que me hallaba desesperada por espacio de muchas horas. Mi salud, a causa de tanto sufrimiento, era muy quebrantada; pues los dolores eran más desahorados y horribles, después de la cena, privándome del descanso, y al día siguiente, al levantarme, no era buena para nada.

No quiera usted saber cuanto hice para curarme, el dinero que me cuesta mi enfermedad y lo inútil que han sido cuantos remedios he tomado; dos días antes de empezar a usar el «Oxyathor», fué llamado en uno de los momentos, de mis dolores más intensos, el médico que me asistía y bajo cuyos cuidados estaba, hacia dos años, no teniendo más remedio para aliviarme que darme una inyección de morfina. En vista de esto me determiné a seguir el consejo que un alma caritativa me dió de usar el «Oxyathor» y «¡yo lo hubiera sabido antes!», tal milagro fué el que operó en mí el aparato que usted representa.

Al mes escaso de usar el «Oxyathor» los dolores habían desaparecido por completo, al punto que desde entonces puedo comer de todo lo que me apetece sin el menor asomo de dolor ni de día ni después de la cena. Todo lo digiero divina mente y sin molestia alguna, habiéndome desaparecido el estreñimiento crónico que me hacía sufrir mucho.

No quiero terminar sin hacer constar mi reconocimiento al doctor Balari, que con la mayor atención dirigió el tratamiento con el «Oxyathor» — Firmado: J. M. Sjc. Calle de la Constitución, n.º 181 (Tonelería).

Representante exclusivo en Menorca, MIGUEL FUSCO

San Bartolomé, 33

Publicaciones de la Escuela Moderna

Ultimos libros que acaban de aparecer y se venden en la Tipografía Mahonesa, Pl y Margall, 25.

- F. FERRER GUARDIA. — «La Escuela Moderna». (Póstuma explicación y alcance de la enseñanza racionalista) 2'00
- «FERRER» — Páginas para la Historia, (folleto que contiene la acusación, defensa y sentencia del Consejo de Guerra y la providencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina decretando la irresponsabilidad civil y devolución de bienes) 0'20
- «PAZ»; preciosa tarjeta postal en colores. 0'10

BIBLIOTECA RENACIMIENTO

- Ultimas publicaciones Plus
 - JOAQUIN BELDA. — «Alcibades» 3'00
 - MIGUEL DE UNAMUNO. — Soliloquios y conversaciones 3'50
 - EDUARDO MARQUINA. — «El Rey Trovador» 3'50
 - BALDOMERO ARGENTE. — «Henri George. Su vida y su obra» 3'50
- Véndense en la Tipografía Mahonesa Pl y Margall, 25

Miguel Olives

Fotógrafo.-Mahón

Ofrece sus servicios a domicilio, desea complacer a todos los que lo solicite a precios sumamente económicos. Calle San Guillermo 70